# Translation





# **PCT**

## INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

(PCT Article 36 and Rule 70)

Applicant's or agent's file reference 62819	FOR FURTHER ACTION See Notification of Transmittal of Internation  Preliminary Examination Report (Form PCT/IPEA/416	al 5)
International application No. PCT/FR2003/001653	International filing date (day/month/year) Priority date (day/month/year)  02 juin 2003 (02.06.2003) 04 juin 2002 (04.06.2002)	
International Patent Classification (IPC) or n G02B 6/34, 6/42, H04J 14/02, G	national classification and IPC	
Applicant	ATMEL GRENOBLE S.A.	
and is transmitted to the applicant a	nination report has been prepared by this International Preliminary Examining Authority according to Article 36.  5 sheets, including this cover sheet.	
amended and are the basis for	nied by ANNEXES, i.e., sheets of the description, claims and/or drawings which have be or this report and/or sheets containing rectifications made before this Authority (see Rue Administrative Instructions under the PCT).	en ule
These annexes consist of a to	otal of sheets.	
IV Lack of unity of in  V Reasoned statemer citations and expla  VI Certain documents  VII Certain defects in the	t of opinion with regard to novelty, inventive step and industrial applicability evention and the control of th	
Date of submission of the demand	Date of completion of this report	
04 décembre 2003 (04.	.12.2003) 27 September 2004 (27.09.2004)	-
Name and mailing address of the IPEA/ER	P Authorized officer	
Facsimile No.	Telephone No.	

### INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

Inte	nal application No.
	DCT/FD 2002/001

PCT/FR2003/001653

I. Basis	of the repo	oort ·				
1. With regard to the elements of the international application:*						
$\boxtimes$	the intern	national application as originally filed				
X	the descri	ription:				
2_3	pages	1-10, as ori	ginally filed			
	pages	filed with	the demand			
	pages _	, filed with the letter of				
$\boxtimes$	the claim		İ			
<u> </u>	pages	, as ori	ginally filed			
	pages	, as amended (together with any statement und	er Article 19			
	pages	, filed with	the demand			
	pages _	1-10, filed with the letter of24 June 2004 (24.06	5.2004)			
$\boxtimes$	the drawi	vings:				
	pages	1/4-4/4 , as or	riginally filed			
	pages	, filed with				
	pages _	, filed with the letter of	····			
	the seanen	nce listing part of the description:				
L	pages	, as or	riginally filed			
	pages	, filed with	h the demand			
	pages	, filed with the letter of				
the i Thes	the lang the lang or 55.3) h regard iminary ex containe furnishe furnishe The sta	to the language, all the elements marked above were available or furnished to this Authority in the language pal application was filed, unless otherwise indicated under this item. Its were available or furnished to this Authority in the following language guage of a translation furnished for the purposes of international search (under Rule 23.1(b)). It is guage of publication of the international application (under Rule 48.3(b)). It is guage of the translation furnished for the purposes of international preliminary examination (under Rule).  It is any nucleotide and/or amino acid sequence disclosed in the international application, the examination was carried out on the basis of the sequence listing:  In the international application in written form.  In the international application in computer readable form.  In the subsequently to this Authority in written form.  In the subsequently to this Authority in computer readable form.  In that the subsequently furnished written sequence listing does not go beyond the disclational application as filed has been furnished.  In the information recorded in computer readable form is identical to the written sequence furnished.	which is: ule 55.2 and/ international			
in i	This rep beyond lacement state to 170.17).	the description, pages the claims, Nos11 the drawings, sheets/fig  sport has been established as if (some of) the amendments had not been made, since they have been conditted disclosure as filed, as indicated in the Supplemental Box (Rule 70.2(c)).**  sheets which have been furnished to the receiving Office in response to an invitation under Article 14 art as "originally filed" and are not annexed to this report since they do not contain amendments must sheet containing such amendments must be referred to under item 1 and annexed to this report.	are referred to			

### INTERNATIONAL PRELITARY EXAMINATION REPORT

International	application No.
PCT, R	03/01653

Reasoned statement under Article 3 citations and explanations supporting	5(2) with regard to novelty, ag such statement	inventive step or industrial appl	icability;
Statement			
Novelty (N)	Claims	1-10	YES
	Claims		NO
Inventive step (IS)	Claims	. 1-10	YES
	Claims		NO
Industrial applicability (IA)	Claims	1-10	YES
	Claims		NO

- 2. Citations and explanations
  - Reference is made to the following document: 1. D1: JP9211383 A
  - The application fails to comply with the 2.1 requirements of PCT Article 6, since claim 1 is unclear. The expression "common collimating means..." appears in lines 10 and 11 of claim 1. However, in the embodiment of the invention illustrated in figure 1, said means (12) collimate the visible radiation (3), focus the first portion (4) of the radiation, collimate the "segment" (7) and focus the fourth portion (11). This inconsistency between claim 1 and the figures results in a lack of clarity (PCT Article 6). For the purposes of assessing novelty and inventive step, the phrase "common collimating means..." is interpreted as "common collimating and/or focusing means..."
  - Claim 1, when interpreted as indicated above, is 2.2 considered to involve an inventive step (PCT Article 33(3)), for the following reasons:
  - D1 describes an optical filtering component 2.3 including a tuneable, wavelength-selective filter

(see figures 2 to 5) capable of transmitting light within a narrow optical spectral band centred about a given wavelength and reflecting light having a wavelength outside said band, and an input guide (103) directing visible radiation towards the filter; characterised in that the input guide (103) directs the radiation towards the filter so that it passes therethrough a first time, and in that the component comprises means (104, 105, 106, 107) for returning a first portion of the radiation reflected by the filter during the first passage so that it passes therethrough a second time (see figure 1).

- Consequently, the subject matter of claim 1 differs 2.4 from D1 in that it comprises collimating and/or focusing means common to the input guide (2), the returning means (6) and the second output guide (10).
- The problem that the present invention is intended 2.5 to solve can be considered to be that of reducing the size and the number of elements required.
- The solution proposed in the characterising part is 2.6 not found in the available prior art. Furthermore, it would not be possible to replace the lenses (102, 104, 106, 108) of D1 with collimating and/or focussing means, since the lenses (102, 104, 106, 108) are arranged either side of the filter.
- The combination of features of claim 1 is not 2.7 considered obvious in the light of the prior art and, consequently, claim 1 meets the requirements of PCT Article 33(3).

- 3. Claims 2 to 10 are dependent on claim 1 and thus also comply, as such, with the requirements of novelty and inventive step of the PCT.
- 4. It is noted that, for reasons of uniformity, the phrase "in that it comprises a lens (12)" in claim 3 should have been replaced by an expression such as "in that said common collimating and/or focusing means consist of a lens (12)".

# DT09 Rec'd PCT/PTO 0 3 DEC 2004

- 1 -

EPO-DGT 29.06.2004 114

### **CLAIMS**

1. An optical filtering component including a tunable and wavelength selective filter (1) capable of transmitting the light in a narrow optical spectral band centered around a given wavelength and capable of reflecting the light whose wavelength is outside said band, an input guide (2) conducting light radiation (3) to the filter (1), characterized in that the input guide (2) conducts the radiation (3) to the filter (1)

5

20

30

- in order to perform a first pass through it, in that the component includes means (6) for returning a first part (4) of the radiation (3) reflected by the filter (1) during the first pass in order to perform a second pass through it, and in that it includes collimation
- means common to the input guide (2), to the return means (6) and to the second output guide (10).
  - 2. The optical filtering component as claimed in claim 1, characterized in that it includes a second output guide (10) conducting a fourth part (11) of the radiation reflected by the filter (1) during the second pass.
  - 3. The optical filtering component as claimed in one of the preceding claims, characterized in that it includes a lens (12) arranged between, on the one hand,
- 25 the filter (1) and, on the other hand, the input guide (2), the return means (6) and the second output guide (10).
  - 4. The optical filtering component as claimed in claim 3, characterized in that the lens (12) is a graded index lens.
  - 5. The optical filtering component as claimed in claim 4, characterized in that the lens (12) is such that its object focal plane coincides with an input face of the lens (12).
- 35 6. The optical filtering component as claimed in one of the preceding claims, characterized in that the

return means (6) direct the first part (4) of the radiation (3) to the filter (1), with the same incidence as the input guide (2).

- 7. The optical filtering component as claimed in one of the preceding claims, characterized in that it includes means for tuning the given wavelength.
- 8. The optical filtering component as claimed in one of the preceding claims, characterized in that it includes means (20) for inserting replacement radiation whose length is substantially centered on the given wavelength.

10

15

- 9. The optical filtering component as claimed in one of the preceding claims, characterized in that the return means (6) are produced by means for glass plate photolithography and ion exchange.
- 10. The optical filtering component as claimed in one of the preceding claims, characterized in that it includes means for amplifying the radiation reflected by the filter (1).